

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/47/790
S/24968
16 December 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок седьмая сессия
Пункты 30 и 35 повестки дня
ВОПРОС О ПАЛЕСТИНЕ
ПОЛОЖЕНИЕ НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сорок седьмой год

Письмо Постоянного представителя Соединенного Королевства
Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных
Наций от 15 декабря 1992 года на имя Генерального секретаря

Настоящим прилагаю копию Заявления о мирном процессе на Ближнем Востоке, опубликованного Советом министров Европейских сообществ на его сессии, которая состоялась в Эдинбурге 11 и 12 декабря 1992 года (см. приложение).

Буду признателен за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 30 и 35 повестки дня, а также в качестве документа Совета Безопасности.

Д. ХАННЭЙ

92-82456 (R15N)603 161292 161292

161292

/...

ПРИЛОЖЕНИЕ

Заявление о мирном процессе на Ближнем Востоке, опубликованное Советом министров Европейских сообществ на его сессии, которая состоялась в Эдинбурге 11 и 12 декабря 1992 года

Европейский совет вновь заявляет о своей полной поддержке мирного процесса на Ближнем Востоке как в его двусторонних, так и в многосторонних аспектах, а также роли спонсоров. Он приветствует приверженность этому процессу со стороны новой администрации Соединенных Штатов. Европейское сообщество будет и впредь играть активную и конструктивную роль в этом процессе в соответствии со своей принципиальной позицией, в основе которой лежит стремление к справедливому, прочному и всеобъемлющему урегулированию.

Европейский совет убежден в том, что такое урегулирование отвечает интересам Израиля и его соседей, палестинцев, и ближневосточного региона в целом. Текущий мирный процесс представляет собой превосходную возможность, и ее необходимо использовать, чтобы избежать угрозы подрыва стабильности в регионе. Европейский совет призывает все заинтересованные стороны в конструктивном духе продвигать вперед процесс переговоров.

Европейский Совет подчеркивает, что обеспечение уважения прав человека и осуществление мер по укреплению доверия имеют важное значение как средств повышения уровня взаимной уверенности сторон и продвижения вперед процесса переговоров.
